Księga Przysłów

Rozdział 11

**11:1**

G2218
N-NPN
ζυγοὶ
zygoi
–

G1386
A-NPM
δόλιοι
dolioi
–

G946
N-NSN
βδέλυγμα
bdelygma
–

G1799
ADV
ἐνώπιον
enopion
–

–
N-GSM
יהוה,
יהוה,
–

–
N-NSN
στάθμιον
stathmion
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G1342
A-NSM
δίκαιον
dikaion
–

G1184
A-NSM
δεκτὸν
dekton
–

G846
D-DSM
αὐτῷ.
auto.
–

**11:2**

G3739
R-GSM
οὗ
hu
–

G1437
CONJ
ἐὰν
ean
–

G1525
V-AAS-3S
εἰσέλθῃ
eiselthe
–

G5196
N-NSF
ὕβρις,
hybris,
–

G1563
ADV
ἐκεῖ
ekei
–

G2532
ADV
καὶ
kai
–

G819
N-NSF
ἀτιμία·
atimia;
–

G4750
N-NSN
στόμα
stoma
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G5011
A-GPM
ταπεινῶν
tapeinon
–

G3191
V-PAI-3S
μελετᾷ
meleta
–

G4678
N-ASF
σοφίαν.
sofian.
–

**11:3**

G599
V-AAPNS
ἀποθανὼν
apothanon
–

G1342
A-NSM
δίκαιος
dikaios
–

G3007
V-AAI-3S
ἔλιπεν
elipen
–

G3338
N-ASM
μετάμελον,
metamelon,
–

–
A-NSM
πρόχειρος
procheiros
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G1096
V-PMI-3S
γίνεται
ginetai
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

–
A-NSM
ἐπίχαρτος
epichartos
–

G765
A-GPM
ἀσεβῶν
asebon
–

G684
N-NSF
ἀπώλεια.
apoleia.
–

**11:4**

**11:5**

G1343
N-NSF
δικαιοσύνη
dikaiosyne
–

G299
A-APM
ἀμώμους
amomus
–

G3718
V-PAI-3S
ὀρθοτομεῖ
orthotomei
–

G3598
N-APF
ὁδούς,
hodus,
–

G763
N-NSF
ἀσέβεια
asebeia
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G4045
V-PAI-3S
περιπίπτει
peripiptei
–

G93
N-DSF
ἀδικίᾳ.
adikia.
–

**11:6**

G1343
N-NSF
δικαιοσύνη
dikaiosyne
–

G435
N-GPM
ἀνδρῶν
andron
–

G3717
A-GPM
ὀρθῶν
orthon
–

G4506
V-PMI-3S
ῥύεται
ryetai
–

G846
D-APM
αὐτούς,
autus,
–

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G684
N-DSF
ἀπωλείᾳ
apoleia
–

G846
D-GPM
αὐτῶν
auton
–

–
V-PPI-3P
ἁλίσκονται
haliskontai
–

–
A-NPM
παράνομοι.
paranomoi.
–

**11:7**

G5053
V-AAPGS
τελευτήσαντος
teleutesantos
–

G435
N-GSM
ἀνδρὸς
andros
–

G1342
A-GSM
δικαίου
dikaiu
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

–
V-PMI-3S
ὄλλυται
ollytai
–

G1680
N-NSF
ἐλπίς,
elpis,
–

G3588
T-NSN
τὸ
to
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G2745
N-NSN
καύχημα
kauchema
–

G3588
T-GPM
τῶν
ton
–

G765
A-GPM
ἀσεβῶν
asebon
–

–
V-PMI-3S
ὄλλυται.
ollytai.
–

**11:8**

G1342
A-NSM
δίκαιος
dikaios
–

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G2339
N-GSF
θήρας
theras
–

G1562
V-PAI-3S
ἐκδύνει,
ekdynei,
–

G473
PREP
ἀντ᾽
ant᾽
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G3860
V-PMI-3S
παραδίδοται
paradidotai
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G765
A-NSM
ἀσεβής.
asebes.
–

**11:9**

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4750
N-DSN
στόματι
stomati
–

G765
A-GPM
ἀσεβῶν
asebon
–

G3803
N-NSF
παγὶς
pagis
–

G4177
N-DPM
πολίταις,
politais,
–

G144
N-NSF
αἴσθησις
aisthesis
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G1342
A-GPM
δικαίων
dikaion
–

–
A-NSF
εὔοδος.
euodos.
–

**11:10**

G1722
PREP
ἐν
en
–

G18
A-DPM
ἀγαθοῖς
agathois
–

G1342
A-GPM
δικαίων
dikaion
–

–
V-AAI-3S
κατώρθωσεν
katorthosen
–

G4172
N-NSF
πόλις,
polis,
–

**11:11**

G4750
N-DPN
στόμασιν
stomasin
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G765
A-GPM
ἀσεβῶν
asebon
–

G2679
V-API-3S
κατεσκάφη.
kateskafe.
–

**11:12**

G3456
V-PAI-3S
μυκτηρίζει
mykteridzei
–

G4177
N-APM
πολίτας
politas
–

G1729
A-NSM
ἐνδεὴς
endees
–

G5424
N-GPF
φρενῶν,
frenon,
–

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G5429
A-NSM
φρόνιμος
fronimos
–

G2271
N-ASF
ἡσυχίαν
hesychian
–

G71
V-PAI-3S
ἄγει.
agei.
–

**11:13**

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

–
A-NSM
δίγλωσσος
diglossos
–

G601
V-PAI-3S
ἀποκαλύπτει
apokalyptei
–

G1012
N-APF
βουλὰς
bulas
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4892
N-DSN
συνεδρίῳ,
synedrio,
–

G4103
A-NSM
πιστὸς
pistos
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G4157
N-DSF
πνοῇ
pnoe
–

G2928
V-PAI-3S
κρύπτει
kryptei
–

G4229
N-APN
πράγματα.
pragmata.
–

**11:14**

G3739
R-DPM
οἷς
hois
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

G5225
V-PAI-3S
ὑπάρχει
hyparchei
–

G2941
N-NSF
κυβέρνησις,
kybernesis,
–

G4098
V-PAI-3P
πίπτουσιν
piptusin
–

G3746
ADV
ὥσπερ
hosper
–

G5444
N-NPN
φύλλα,
fylla,
–

G4991
N-NSF
σωτηρία
soteria
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G5225
V-PAI-3S
ὑπάρχει
hyparchei
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G4183
A-DSF
πολλῇ
polle
–

G1012
N-DSF
βουλῇ.
bule.
–

**11:15**

G4190
A-NSM
πονηρὸς
poneros
–

G2554
V-PAI-3S
κακοποιεῖ,
kakopoiei,
–

G3752
ADV
ὅταν
hotan
–

–
V-AAS-3S
συμμείξῃ
symmeikse
–

G1342
A-DSM
δικαίῳ,
dikaio,
–

G3404
V-PAI-3S
μισεῖ
misei
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G2279
N-ASM
ἦχον
echon
–

G803
N-GSF
ἀσφαλείας.
asfaleias.
–

**11:16**

G1135
N-NSF
γυνὴ
gyne
–

G2170
A-NSF
εὐχάριστος
eucharistos
–

G1453
V-PAI-3S
ἐγείρει
egeirei
–

G435
N-DSM
ἀνδρὶ
andri
–

G1391
N-ASF
δόξαν,
doksan,
–

G2362
N-NSM
θρόνος
thronos
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G819
N-GSF
ἀτιμίας
atimias
–

G1135
N-NSF
γυνὴ
gyne
–

G3404
V-PAPNS
μισοῦσα
misusa
–

G1342
A-APN
δίκαια.
dikaia.
–

G4149
N-GSM
πλούτου
plutu
–

G3636
A-NPM
ὀκνηροὶ
okneroi
–

G1729
A-NPM
ἐνδεεῖς
endeeis
–

G1096
V-PMI-3P
γίνονται,
ginontai,
–

G3588
T-NPM
οἱ
hoi
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

–
A-NPM
ἀνδρεῖοι
andreioi
–

G2043
V-PPI-3P
ἐρείδονται
ereidontai
–

G4149
N-DSM
πλούτῳ.
pluto.
–

**11:17**

G3588
T-DSF
τῇ
te
–

G5590
N-DSF
ψυχῇ
psyche
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G18
A-ASM
ἀγαθὸν
agathon
–

G4160
V-PAI-3S
ποιεῖ
poiei
–

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

G1655
A-NSM
ἐλεήμων,
eleemon,
–

–
V-PAI-3S
ἐξολλύει
eksollyei
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G846
D-GSM
αὐτοῦ
autu
–

G4983
N-ASN
σῶμα
soma
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G415
A-NSM
ἀνελεήμων.
aneleemon.
–

**11:18**

G765
A-NSM
ἀσεβὴς
asebes
–

G4160
V-PAI-3S
ποιεῖ
poiei
–

G2041
N-APN
ἔργα
erga
–

G94
A-APN
ἄδικα,
adika,
–

G4690
N-NSN
σπέρμα
sperma
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G1342
A-GPM
δικαίων
dikaion
–

G3408
N-NSM
μισθὸς
misthos
–

G225
N-GSF
ἀληθείας.
aletheias.
–

**11:19**

G5207
N-NSM
υἱὸς
hyios
–

G1342
A-NSM
δίκαιος
dikaios
–

G1080
V-PMI-3S
γεννᾶται
gennatai
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G2222
N-ASF
ζωήν,
zoen,
–

G1375
N-NSM
διωγμὸς
diogmos
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G765
A-GSM
ἀσεβοῦς
asebus
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G2288
N-ASM
θάνατον.
thanaton.
–

**11:20**

G946
N-NSN
βδέλυγμα
bdelygma
–

–
N-DSM
יהוה
JHWH
–

G1294
V-RMPNP
διεστραμμέναι
diestrammenai
–

G3598
N-NPF
ὁδοί,
hodoi,
–

–
A-NPM
προσδεκτοὶ
prozdektoi
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G846
D-DSM
αὐτῷ
auto
–

G3956
A-NPM
πάντες
pantes
–

G299
A-NPM
ἄμωμοι
amomoi
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

G3588
T-DPF
ταῖς
tais
–

G3598
N-DPF
ὁδοῖς
hodois
–

G846
D-GPM
αὐτῶν.
auton.
–

**11:21**

G5495
N-DSF
χειρὶ
cheiri
–

G5495
N-APF
χεῖρας
cheiras
–

G1685
V-AAPNS
ἐμβαλὼν
embalon
–

G94
ADV
ἀδίκως
adikos
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

–
A-NSM
ἀτιμώρητος
atimoretos
–

G1510
V-FMI-3S
ἔσται,
estai,
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G4687
V-PAPNS
σπείρων
speiron
–

G1343
N-ASF
δικαιοσύνην
dikaiosynen
–

G2983
V-FMI-3S
λήμψεται
lempsetai
–

G3408
N-ASM
μισθὸν
misthon
–

G4103
A-ASM
πιστόν.
piston.
–

**11:22**

G3746
ADV
ὥσπερ
hosper
–

–
N-ASN
ἐνώτιον
enotion
–

G1722
PREP
ἐν
en
–

–
N-DSF
ῥινὶ
rini
–

G5300
N-GSM
ὑός,
huos,
–

G3778
ADV
οὕτως
hutos
–

G1135
N-DSF
γυναικὶ
gynaiki
–

–
A-DSM
κακόφρονι
kakofroni
–

–
N-ASN
κάλλος.
kallos.
–

**11:23**

G1939
N-NSF
ἐπιθυμία
epithymia
–

G1342
A-GPM
δικαίων
dikaion
–

G3956
A-NSF
πᾶσα
pasa
–

G18
A-NSF
ἀγαθή,
agathe,
–

G1680
N-NSF
ἐλπὶς
elpis
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G765
A-GPM
ἀσεβῶν
asebon
–

G622
V-FMI-3S
ἀπολεῖται.
apoleitai.
–

**11:24**

G1510
V-PAI-3P
εἰσὶν
eisin
–

G3739
R-NPM
οἳ
hoi
–

G3588
T-APN
τὰ
ta
–

G2398
A-APN
ἴδια
idia
–

G4687
V-PAPNP
σπείροντες
speirontes
–

G4183
A-ASM
πλείονα
pleiona
–

G4160
V-PAI-3P
ποιοῦσιν,
poiusin,
–

G1510
V-PAI-3P
εἰσὶν
eisin
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G3739
R-NPM
οἳ
hoi
–

G4863
V-PAPNP
συνάγοντες
synagontes
–

G1641
V-PMI-3P
ἐλαττονοῦνται.
elattonuntai.
–

**11:25**

G5590
N-NSF
ψυχὴ
psyche
–

G2127
V-PMPNS
εὐλογουμένη
eulogumene
–

G3956
A-NSF
πᾶσα
pasa
–

G573
A-NSF
ἁπλῆ,
haple,
–

G435
N-NSM
ἀνὴρ
aner
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

–
A-NSM
θυμώδης
thymodes
–

G3364
ADV
οὐκ
uk
–

G2158
A-NSM
εὐσχήμων.
euschemon.
–

**11:26**

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G4912
A-GPM
συνέχων
synechon
–

G4621
N-ASM
σῖτον
siton
–

G5275
V-AMO-3S
ὑπολίποιτο
hypolipoito
–

G846
D-ASM
αὐτὸν
auton
–

G3588
T-DPN
τοῖς
tois
–

G1484
N-DPN
ἔθνεσιν,
ethnesin,
–

G2129
N-NSF
εὐλογία
eulogia
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G1519
PREP
εἰς
eis
–

G2776
N-ASF
κεφαλὴν
kefalen
–

G3588
T-GSM
τοῦ
tu
–

G3330
V-PAPGS
μεταδιδόντος.
metadidontos.
–

**11:27**

–
V-RMPNS
τεκταινόμενος
tektainomenos
–

G18
A-APN
ἀγαθὰ
agatha
–

G2212
V-PAI-3S
ζητεῖ
zetei
–

G5485
N-ASF
χάριν
charin
–

G18
A-ASF
ἀγαθήν·
agathen;
–

G1567
V-PAPAS
ἐκζητοῦντα
ekdzetunta
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G2556
A-APN
κακά,
kaka,
–

G2638
V-FMI-3S
καταλήμψεται
katalempsetai
–

G846
D-ASM
αὐτόν.
auton.
–

**11:28**

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3982
V-RAPNS
πεποιθὼς
pepoithos
–

G1909
PREP
ἐπὶ
epi
–

G4149
N-DSM
πλούτῳ,
pluto,
–

G3778
D-NSM
οὗτος
hutos
–

G4098
V-FMI-3S
πεσεῖται·
peseitai;
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G482
V-PMPNS
ἀντιλαμβανόμενος
antilambanomenos
–

G1342
A-GPM
δικαίων,
dikaion,
–

G3778
D-NSM
οὗτος
hutos
–

G393
V-FAI-3S
ἀνατελεῖ.
anatelei.
–

**11:29**

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3165
ADV
μὴ
me
–

–
V-PMPNS
συμπεριφερόμενος
symperiferomenos
–

G3588
T-DSM
τῷ
to
–

G1438
D-GSM
ἑαυτοῦ
heautu
–

G3624
N-DSM
οἴκῳ
oiko
–

G2816
V-FAI-3S
κληρονομήσει
kleronomesei
–

G417
N-ASM
ἄνεμον,
anemon,
–

G1398
V-FAI-3S
δουλεύσει
duleusei
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

G878
A-NSM
ἄφρων
afron
–

G5429
A-DSM
φρονίμῳ.
fronimo.
–

**11:30**

G1537
PREP
ἐκ
ek
–

G2590
N-GSM
καρποῦ
karpu
–

G1343
N-GSF
δικαιοσύνης
dikaiosynes
–

G5453
V-PMI-3S
φύεται
fyetai
–

G1186
N-ASN
δένδρον
dendron
–

G2222
N-GSF
ζωῆς,
zoes,
–

G851
V-PMI-3P
ἀφαιροῦνται
afairuntai
–

G1161
PRT
δὲ
de
–

–
A-NPF
ἄωροι
aoroi
–

G5590
N-NPF
ψυχαὶ
psychai
–

G3891
A-GPM
παρανόμων.
paranomon.
–

**11:31**

G1487
CONJ
εἰ
ei
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G3303
PRT
μὲν
men
–

G1342
A-NSM
δίκαιος
dikaios
–

G3433
ADV
μόλις
molis
–

G4982
V-PMI-3S
σῴζεται,
sodzetai,
–

G3588
T-NSM
ὁ
ho
–

G765
A-NSM
ἀσεβὴς
asebes
–

G2532
CONJ
καὶ
kai
–

G268
A-NSM
ἁμαρτωλὸς
hamartolos
–

G4225
ADV
ποῦ
pu
–

G5316
V-FMI-3S
φανεῖται;
faneitai;
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).